



# පයළුව ධනිකරණයකිව



## ඛනික





ცომეული  
PASTRY  
ВЫПЕЧКА

ხაჭაპური სამეფო  
Royal Khachapuri  
Хачапури по Царский

ხაჭაპური მეგრული  
Megrelian Khachapuri  
Хачапури по менгрелгский

ხაჭაპური იმერული  
Imeretian Khachapuri  
Хачапури по имеретинский

ხაჭაპური აჭარული  
Adjarian Khachapuri  
Хачапури по аджарски

ლობიანი  
Lobiani  
Лобиани

პიცა  
Pizza  
Пицца

კომბინირებული  
Combined Pizza  
Пицца „комбинированная“

პეპერონი  
Peperoni  
Пеперони

პიცა სამარხვო  
Lenten pizza  
Пицца „Постная“

მარგარიტა  
Margarita  
Маргарита

პიცა ქათმის ხორციით  
pizza with chicken  
куриная пицца

სალათები, Salads, Салаты

სალათა „ცეზარი“ ქათმით  
Salad Caesar with chicken  
Салат Цезарь с курицей

კიტრი-პომიდვრის სალათი  
Cucumber-Tomato Salad  
Салат из огурцов и помидоров

კიტრი პომიდვრის სალათი ნიგეზით  
Cucumber-Tomato salad with Nuts  
Салат из огурцов и помидоров с орехами

ბერძნული სალათი  
Greek Salad  
Салат Греческий

ქათმის სალათი  
Chicken Salad  
Куриный салат



ბოსტნეულის სალათი  
ავოკადოთი ლიმნის და  
ზეთის სოუსით  
Vegetable Salad with avocado,  
lemon and oil Souce.

Овощной салат с авокадом,  
с лимонным и маслинным соусом

ბოსტნეულის სალათი შემწვარი  
სულგუნით  
Vegetable Salad with fried Sulguni  
Овощной салат с жареным сулгуни

თინუსის სალათი ბოსტნეულით  
Tuna Salad with vegetable  
Салат из тунца с овощами

ბადრიჯანი ნიგვზით  
Eggplant with nuts  
Баклажаны с орехами

ბაჟე (სოუსი)  
Walnut Sauce (Bazhe)  
Баже (ореховой соус)

ყველის ასორტი (სულგუნი  
იმერული, შებოლილი სულგუნი)  
Cheese assortment (Sulguni Imeretian,  
smoked Sulguni)  
Ассорти из сыра (Сулгун, копчёный  
сулгун, Имеретински сыр)

სოკოს კრემსუპი  
Creamy mushroom soup  
Грибной крем-суп

ბოსტნეულის სუპი  
Vegetable soup  
Суп овощной

ქათმის სუპი  
Chicken soup  
Куриный суп

სტრაჩატელა ბულიონი ყველით  
ლიმნით და კვერცხით  
Strachatela. Brotch with Cheese  
Lemon and egg  
Страчатела – Бульён с сыром,  
лимоном и яйцом

გასპაჩო- პომიდვრის ცივი სუპი  
Gaspacho – Tomato soup  
Гаспачо-томатный холодный суп

სუპ-ხარჩო ხბოს ხორციით  
Soup-Kharcho with Veal  
Суп-харчо из телятины

## სუპები, Soup, супы

სოკოს სუპი  
Mushroom soup  
Грибной суп





## ცხელი კერძები Hot meals Горячие блюда

ქათმის მწვადი გარნირით(მინი)  
Chicken BBQ garnish (small)  
Куриный шашлык с гарниром (мини)

ქათმის მწვადი  
Chicken BBQ  
Куриный шашлык

წიწილა ტაბაკად შემწვარი  
Chicken Tabaca  
Цыплёнок табака

წიწილა შქმერულად კეცზე  
Chicken Shkmeruli on pot  
Цыплёнок по Шкмерский на кеци  
წიწილა ბაჟეში  
Chicken with walnut sauce (Bazhe)  
Цыплёнок в ореховом соусе

ქათმის კოტლეტი  
მილანურად გარნირით  
Chicken Cutlets with  
Garnish by milanese  
Куриная котлета с гарниром по  
милански

ქათმის ხორცი  
დაბეგვილი სოკოთი და  
ნაღების სოუსით  
Chopped chicken meat with meat with  
mushroom and cream sauce  
Отбивная куриная мясо с грибами и  
сливочным соусом

„სებასტიანი“ ქათმის ხორცით,  
ყველით, კარტოფილითი,  
არაჟნითა და პომიდვრით  
“Sebastian” chicken meat  
with potatoe, cheese, tomato  
and sour-cream  
“Себастиан” куриное мясо  
с картошкой,  
с сыром и со сметаной

ღორის ნეკნი, შემწვარი  
კარტოფილის გარნირით  
Pork ribs with fried  
potatoes garnish  
Ребро свянини с гарниром  
жарёны картошкы

ღორის მწვადი  
Barbeque  
Шашлик из свинины

ხბოს მწვადი  
Veal BBQ  
Шашлик из телятины

ოჯახური ღორის ხორცით  
Fried potatoes with veal  
Картошка по домашнему со свининой

პილმენი ქოთანში ნაღებით  
და პარმენაზით  
Dumplings in pot with cream and parmesan  
Пильмени в горшочке

კალმახი შემწვარი ბრინჯის გარნირით  
და სპეცსოუსით  
Fried trout with garnish and specsauce  
Форель жареный с рисом и спецсоусом



კალმახი შემწვარი ბროწეული  
საწებლით

Fried trout with  
pomegranate sauce  
Форель жареный с  
гранатовым соусом

კარტოფილის ფრი  
French Fries  
Картошка Фри

კარტოფილი მექსიკურად  
Mexican potatoes  
Картошка по мексикански

შემწვარი სულგუნი  
Fried "Sulguni" (cheese)  
Жареный Сулгуни

## ბლინები Pancakes Блины

ბლინი სოკოთი და ყველით  
Mushroom and ham pancakes  
Оладушки с грибами и сыром  
ბლინი ღორით და ყველით  
Ham and cheese pancakes  
Оладушки с ветчиной и сыром

ბლინი ქათმით  
Pancakes with chicken  
Куриные оладки

## სენდვიჩები Sandwiches Сандвичи

პანინი (გაუდა-პომიდორი)  
Panini (Gauda-Tomato)  
Панини (Гауда-Помидор)  
პანინი (გაუდა-ღორი)  
Panini (Gauda-Ham)  
Панини (Гауда-Ветчина)

პანინი (გაუდა-ქათამი)  
Panini (Gauda-Chicken)  
Панини (Гауда-Курица)

## სოუსი, Sauce, Соусы

კეჩუპი  
Ketchup  
Кетчуп

მაიონეზი  
Mayonnaise  
Майонез

არაჟანი  
Sour cream  
Сметана

ტყემალი  
Tkhemali  
Ткемали





## დესერტი, Dessert Десерт

საფირმო ნაყინი (ხილი,  
ხილი და ბეილისი ან მარტინი)  
Exclusive Ice-cream (fruit,  
fruit and baileys or martin)  
Фирменное мороженое ( фрукты,  
фрукты и беилис или мартини)

ნაყინი ვანილის, შოკოლადის,  
ბანანის, -კრემიბრულე,  
მარწყვის 100 გრ.  
Ice-cream – Vanill, Chocolate,  
Banana, Crambrule,  
Strawberry 100 gm.  
Мороженое – ванильное,  
шоколадное, бананавое,  
крембруле, клубничное.

ბელგიური ვაფლი კრემითა და  
შოკოლადით  
Belgian wafers with cream  
and chocolate  
Бельгиские вафли  
с кремом и шоколадом

ბლინი ბანანით და შოკოლადით  
Bananas and chocolate pancake  
Блины с бананом и шоколадом

ბლინი არაჟნით და მურაბით  
Pancake with sour-cream and coufiture  
Блины со сметаной и с джемом

ბლინი კარამელით  
Pancake with caramel  
Блныни с карамелом

ცხელი შოკოლადის ნამცხვარი  
Hot Chocolate cake  
Пирожёное с горячим шоколадом.

## გამაგრებელი სასმელი Soft Drinks

### Безалькагольные Напитки

წყალი ბაკურიანი  
Water Bakuriani  
Вода Бакуриани

ბორჯომი  
Borjomi  
Борджоми

ნატურალური წვენი 0.250 მგ  
Natural Juice  
Натуральный сок

პეპსი  
Pepsi  
Пепси

ცივი ჩაი 0.5 ლ  
Cold tea  
Холодный Чай

ენერგეტიკული სასმელები  
Energy Drinks  
Энергетические Напитки

მირინდა  
Mirinda  
Миринда



## ფრეში Fresh Фреш

ვაშლი  
Apple  
Яблоко

გრეიფრუტი  
Grape-fruit  
Грейпфрут

ფორთოხალი  
Orange  
Апельсин

ანანასი  
Ananas  
Ананас

ბროწეული  
Pomegranate  
Гранат

სტაფილო  
Carrot  
Марковь

## ლადიძის წყალი Lagidze Waters Вода Лагидзе

შოკოლადი  
Chocolate  
Шоколад

ნაღები  
Cream  
Сливки

ტარხუნა  
Estragon  
Тархун

მსხალი  
Pear  
Груша

ლიმონი  
Lemon  
Лимон

## ლიმონათი Limonade Лимонад

კლასიკური ლიმონათი  
Classic Lemonade  
Классический лимонад

ლიმონათი გრეიფრუტით და იმბირით  
Lemonade with Grapefruit and Ginger  
Грейпфрут с Имбирем

ფორთოხალი-პიტნა  
Orange mint Lemonade  
Лимонад Апельсин-мята

## ლუდი Beer Пиво

ჩამოსასხმელი ლუდი ნატახტარი 0.4 ლ  
Draft beer Nataxtari 0.4 l.  
Разливное пиво Натахтари 0.4 л.

კაიზერი 0.5 ლ.  
Keizer 0.5 l  
Каизер 0.5 л.

ჰაინეკენი 0.33 ლ  
Heineken 0.33 l.  
Хаинекен 0.33 л.





ალკოჰოლირი სასმელი  
Alcohol Drinks  
Алкогольные напитки

გლინტვეინი  
Glintwine  
Глинтвейн

თ/ვ წინანდალი 0.187 გრ. თეთრი/მშ.  
T/V Tsinandali 0.187 gm. White dry  
T/B Цинандаლი 0.187 გ. Белое/сухое

თ/ვ საფერავი 0.187 გრ. წით/მშ.  
T/V Saperavi 0.187 gm. Red/dry  
T/B Саперავი 0.187 გ. Крас/сухое

თ/ვ წინანდალი 750 გრ.  
T/V Tsinandali 750gm.  
T/B Цинандаლი 750 გ.

მანავის მწვანე 750 გრ.  
Manavis Green 750 gm.  
Манавис мцване 750 გ.

თ/ვ ტვიში თეთრი ნ/ტკბ 750 გრ.  
T/V Tvishi white semi /sweet 750 gr.  
T/B Твиши белое полусладкое 750 გ.

თ/ვ ალაზნის ველი თეთრი  
ნ/ტკბ 750 გრ.  
T/V Alazani Valley white  
semi/sweet 750 gm  
T/B Алазанская Долина белое  
полусладкое 750 г.

თ/ვ საფერავი მშრ. წითელი 750 გრ.  
T/V Saperavi Dry red 750 gm.  
T/B Саперავი сухое/красное 750 г.

თ/ვ კინძმარაული წით.  
ნ/ტკბ 750 გრ.  
T/V Kindzmarauli red.  
Semi/sweet 750 gm.  
T/B Киндзмараული белое  
полусладкое 750 г.

არაყი Vodka Водка

აბსოლუტი  
Absolut  
Абсолют

ფინლანდია  
Findland  
Финландия

სტოლიჩნაია  
Stalichnaia  
Сталичная

ნემიროვი  
Nemiroff  
Немиров

მედოფი  
Medoff  
Медоф

ჭაჭა  
Chacha  
Чача

აბსენტი  
Absenta  
Абсент



## ვოსკო Whisky Виски

ჩივას რეგალი 18 წ.  
Chivas Regal 18 years  
Чивас Регал 17 лет.

ჩივას რეგალი 12 წ.  
Chivas Regal 12 year  
Чивас Регал 12 лет.  
გლენმორანჯი  
Glenmorangie  
Гленморанж

ჯეკ დანიელსი  
Jack Daniels  
Джек Дэниэлс

ჯეიმსონი  
Jameson  
Джеймсон

## კონიაკი Cognac Коньяк

ჰენესი V.S  
Hennessey V.S  
Хенесси V.S

რემი მარტინი  
Remy Martin  
Реми Мартини

სარაჯიშვილი  
Sarajisvhili  
Сараджишвили

ტეკილა Olmeca  
Tequila Olmeca  
Текила Olmeca

ჯინი ბიფიტერი  
Gin Beefeater  
Джин Биффитер

ჯინი ბომბეი  
Gin Bombay  
Джин Бомбей

რომი ბაკარდი  
Rum Bacardi  
Ром бакарди

შტრო 80 %  
Stroh 80 %  
Штро 80 %

## ლიქორი, Liqueur, Ликёр

ბეილისი  
Baileys  
Бейлис

კუანტრო  
Quantro  
Квантро

მალიბუ  
Malibu  
Малибу

ლურჯი კურასაო  
Blue Curacao  
Синий Курасо





კოქტეილები  
Cocktail  
Коктейли

მოხიტო  
Mohito  
Мохито

კუბა-ლიბრე  
Cuba-Libre  
Куба Либре

ლონგ-აილენდი  
Long-Island  
Лонг-аиленд

ტეკილა სანრაიზი  
Tequila Sunrise  
Текила санрайз

ჯინ-ტონიკი  
Jin-Tonic  
Джин-Тоник

ბ-52  
B-52  
B-52

ვერმუტი  
Vermouth  
Вермут

მარტინი-ბიანკო  
Martini-Bianco  
Мартини-бианко

ყავა Coffee Кофе

კაპუჩინო  
Cappuccino  
Капучино

ამერიკანო  
Americano  
Американо

ესპრესო  
Esspresso  
Еспрессо

ლატე  
Latte  
Латте

მოკა  
Mocha  
Мокка

მაკიატო  
Macchiato  
Макиато

თურქული ყავა  
Turkish Coffee  
Кофе по-Турецки



ხსნადი ყავა

Instant Coffee

Кофе растворимый

ყავა ბეილისით

Coffee with Baily's

Кофе с Бейлисом

ირლანდიური ყავა

Irish Coffee

Коффе по-Ирландски

შეიკირიტო (ცივი ყავა)

Sheikirito (Cold Coffee)

Шеикирито (холодный кофе)

ყავა მექსიკურად

Mexican Coffee

Кофе по-Мексикански

იმპერატორის მელანჟი

Coffee the Emperors Melange

Кофе Императорский Меланж

ფარისეი

Pharisee

Фарисей

ჩაი Tea Чай

მწვანე ჩაი პაკეტი გრინფილდი

Green tea Packet Greenfield

Зелёный чай. Пакет Гринфилд

შავი ჩაი პაკეტი გრინფილდი

Black tea Packet Greenfield

Чёрный чай. Пакет Гринфилд

დასაყენებელი შავი ჩაი

Brewed Blacked tea

Заварной чёрный чай

დასაყენებელი მწვანე ჩაი

Brewed Green tea

Заварной зелёный чай

მაროკოული ჩაი

Moroccan Tea

Мароканский чай

იმბირის ჩაი

Ginger Tea

Имбирный Чай

ანგარიშს ემატება დღგ %

Added on your bill VAT %

К сумме добавляется НДС %



*Decorative flourish*



*Decorative flourish*